

BLICKPUNKT BORNHÖVED



**Bekanntmachungsblatt der amtsangehörigen
Gemeinden des Amtes Bornhöved
und des Schulverbandes Sventana Bornhöved.**

Telefonische Anzeigenannahme: 0 43 26 / 6 18 • Fax 0 43 26 / 18 99

**Die Amtlichen Bekanntmachungen beginnen auf Seite 2
Den Ärztlichen Notdienst finden Sie auf Seite 4**

Förderverein Alte Schmiede Bornhöved



Kreative Kunst trifft traditionelles Handwerk

Eine Kunstausstellung lokaler Künstler veranstaltet der „Förderverein Alte Schmiede Bornhöved“ vom 26. bis 28. Juli in der „Alten Schmiede Bornhöved“ gemeinsam mit der Gemeinde Bornhöved.

Kreative und kunstschaftende Bürger aus Bornhöved und Umgebung zeigen ihre Werke und Darbietungen. Zehn Mitwirkende kommen aus den Bereichen Malerei und Fotografie und sieben aus dem Bereich skulpturale Kunst mit Holz-, Stein- und Metallarbeiten. Die Öffnungszeiten sind Freitag und Sonnabend von 14-18 Uhr und am Sonntag von 11-18 Uhr.

Kreispräsident Claus Peter Dieck wurde als Schirmherr gewonnen und wird zur Vernissage am Frei-

tag, den 26. Juli um 17.00 Uhr anwesend sein. Am **Sonnabend, den 27. Juli** spielt um 15.00 und 16.00 Uhr das Posaunenquartett „Trombonissimo“ und am **Sonntag, den 28. Juli** gibt es um 11.30 Uhr einen Ausdruckstanz zu sehen und um 15.00 und 16.00 Uhr ein Blockflötenduo zu hören. Initiator Horst Detering möchte mit dieser Aktion im Rahmen eines Kunstforums Künstler und Bürger zusammenbringen. Die Künstler können sich im Rahmen dieser Ausstellung ihren Freunden, Bekannten, Nachbarn und der Öffentlichkeit präsentieren und die Besucher bekommen einen Einblick in die kreative Kraft der Region.



**Garten- und
Landschaftspflege
Vertikutieren
Rasenpflege
Pflanzbereiche**

**Tel. 0 43 94 / 993 93 34
Mobil 0173 / 9762274**

LandFrauen Verein Bornhöved und Umgebung e.V.

Für Kurzentschlossene: Unsere letzte Tagesfahrt in diesem Jahr führt uns am **Dienstag, den 27. August** in die Heideblütenstadt Schneverdingen. Nach einer geführten Stadtrundfahrt (zwischen- durch erleben Sie einen Heidschnucken Austrieb) essen wir gemeinsam im rustikalen alten Schafstall am Heidegarten zu Mittag (Sie können bei der Anmeldung zwischen zwei Gerichte auswählen) und genießen anschließend eine Kutschfahrt durch das Landschaftsschutzgebiet Höpen. Eine Kaffeetafel mit hausgemachter Torte rundet den Tag ab. Preis p.P. zwischen 67€ und 75€ je nach Teilnehmerzahl. Gäste sind herzlich willkommen. Anmeldungen bitte bis zum **30. Juli** bei Christa Stamer, Tel. 04557-981938.

Fenster und Türen

Für Ihr anspruchvolles Zuhause



Kurt Starke 70 JAHRE

Bauelemente aller Art

Kuhberg 27 · 24619 Bornhöved

Tel. 0 43 23 / 64 54

Fax 0 43 23 / 61 19 · www.Kurt-Starke.de

- Effizient in Wärmedämmung und Schallschutz
- Höchste Qualität und Funktionalität
- Viele Variationen und Farben

SCHÜCO **BE** BAUELEMENTE

Seit über 60 Jahren Markmann Obst & Gemüse

Im Angebot:

Erdbeeren Frischverkauf + Selbstpflücken
(solange der Vorrat reicht), **Frühkartoffeln, Eier von eigenen Hühnern, frisches Gemüse** (Bohnen, Erbsen, Kohlrabi, Tomaten, Gurken, Mini-Gurken, Birnen u.v.m.), **Äpfel**

Verkauf täglich von 8.00-18.00 Uhr
Verkauf ab 1. August: Do. + Fr. 8.00-12.30 und 14.30-18.00 Uhr
Samstag 8.00-12.30 Uhr

Ein Begriff für Qualität und Frische bei **Manfred Markmann**
Ruhwinkler Str. 11 · 24601 Schönböken
Info & Bestellung: 0 43 23 / 65 36 · Verkauf solange der Vorrat reicht.
Zu jeder Zeit im Verkaufsautomat Eier und Kartoffeln



michael eggers
hoerakustikmeister

HÖRSYSTEME • GEHÖRSCHUTZ

Bornhöveder Landstraße 1
24601 Wankendorf

Telefon 04326-9999480

Öffnungszeiten

Mo. - Fr. 08:30 - 14:00 Uhr

www.eggers-hoerakustik.de

Ihr Anlass und unser Rundum-Service
**Firmenfeier, Gartenparty,
Sommer- und Familienfest**
... die Küchenperle macht's möglich!

MEHR ALS NUR PARTY-SERVICE...

Küchenperle Britta Müller Tel.: 04326 / 715
Fichholz 11 info@kuechen-perle.de
24601 Ruhwinkel www.kuechen-perle.de

Amtsverwaltung Bornhöved

Am Markt 3, 24610 Trappenkamp
Telefon (0 43 23) 90 77-0 · Telefax (0 43 23) 90 77-27
e-mail: info@amt-bornhoeved.de · www.amt-bornhoeved.de

Öffnungszeiten der Amtsverwaltung
Montag . . . 13.30 bis 17.30 Uhr Donnerstag .8.30 bis 12.00 Uhr
Dienstag geschlossen Freitag8.30 bis 12.00 Uhr
Mittwoch . . .8.30 bis 12.00 Uhr **oder auch nach Vereinbarung**

Amtsvorsteher: Harald KrilleTel. 91 41 16
Gleichstellungsbeauftragte: Merle KruckTel. 9833782

Wichtige Rufnummern

Notruf 110	Notruf Wasserwerk 91 98 10
DRK-Sozialstation Bornhöved 65 51	Gemeinschaftsschule 74 24
AWO-Sozialstation Trpk. 41 42	Grundschule 72 75
Schiedsamt für Bornhöved	Richard-Hallmann-Schule:
Lore Pohlmann 64 16	Gablonzter Straße 9 14-200
Für Trappenkamp:	Grundschule Trappenkamp mit Förderzentrumteil:
Jürgen Utermark 983 61 00	Grundschule 9 14-300
Vertreterin	OGS 9 14-400
Karola Bösebeck 80 36 36	Gablonzter Straße 42
Sventana-Schule	Beratung Schulsozialarbeiter Bornh., Jugendberater . . . 80 44 54

Gem. Bornhöved, Reinhard Wundram, Bürgermeister,
Lindenstraße 5, Bornhöved, Tel. 80 54 43 - 19; Fax 805443-27,
e-mail: buergermeister@bornhoeved.de · www.bornhoeved.de

Familienbüro-Beratungszentrum Bornhöved
Lindenstraße 5, 24619 Bornhöved, Tel.: 80544711
Öffnungszeiten Sekretariat:
Mo. und Di. 9 - 13 Uhr; Mi. u. Do. 14 - 18 Uhr; Fr. 9 - 12.30 Uhr
Erziehungs- u. Familienberatung: Offene Sprechstunde: Do. 14.00 - 16.00 Uhr
Außenstelle Trappenkamp: Am Markt 9c; Offene Sprechst.: Do. 10.00 - 12.00 Uhr
Öffentliche Rechtsauskunft: jeden 1. Dienstag im Monat von 9 - 10 Uhr
Pflegestützpunkt: Offene Sprechst. Mi. 10-12 Uhr weitere Term. n. Vereinbarung
Suchtberatung: Offene Sprechstunde: Mo. 14 - 17 Uhr u. nach Vereinbarung
Außenstelle Trappenkamp: Am Markt 9c:
Offene Sprechstunde: Do. 14 - 17 Uhr u. nach Vereinbarung
Schuldnerberatung: Off. Sprechst.: Do. 16 - 18 Uhr u. nach Vereinbarung
Servicebüro Kindertagespflege: Mo. 9.00 - 11.00 Uhr
Schwangerenberatung, Konfliktberatung: nach Vereinbarung
Eltern- und Babysprechstunde: 1. + 3. Montag im Monat, 14.00 - 15.00 Uhr
Fachberatung gegen sex. Gewalt: nach Vereinbarung
Behördenlotse: Mi. 16.00 - 18.00 Uhr; Fr. 9.00 - 11.00 Uhr und 13.00 - 15.00 Uhr
Rentenberatung: jeden 1. Mo. im Monat von 15.00 - 18.00 Uhr, Tel. 04551-91661
Wohnungsnotlagenberatung: offene Sprechstunde, Di. u. Do. 12.00 - 16.00 Uhr
Wohnungsnotlagenberatung in Trappenkamp, Am Markt 9c: jeden Do. v. 9 - 12 Uhr

Gemeinde Trappenkamp Bürgermeister Harald Krille · www.trappenkamp.de
Bürgermeistersprechstunde montags von 15.00-17.00 Uhr
oder nach Vereinbarung 91 41 16
Ansprechpartner in der Verwaltung f. Trappenkamp Werner Schultz 91 41 18
Gemeindewerke Trappenkamp (Gas, Wasser, Abwasser, Fernwärme)
Erfurter Str. 2, Tel. 0 43 23 / 80 54 48-0; Fax: 0 43 23 / 80 54 48-17
www.gemeindewerke-trappenkamp.de
Bereitschaftsdienst/Notruf-Nr. 01 72 - 9 73 33 35
Störungs- und Servicenummer Strom 04106 - 6489090
Jugendzentrum Trappenkamp 9 14-145
Gemeindebücherei Trappenkamp 9 14-143
Öffnungszeiten außerhalb der Ferienzeiten: Mo. 09.00-12.00 Uhr
+ 15.00-17.00 Uhr; Di. + Do. 10.00-13.00 Uhr + 15.00-18.00 Uhr
Sportzentrum Trappenkamp 2717

Produkte nach Maß

Ob Sonnenschutz, Raffrollos, Gardinen oder Bodenbeläge, wir sind Ihr Spezialist und fertigen alle Produkte individuell nach Maß.
Roonweg 24 · Bordesholm · 04322 18 56 · raumgestaltung.petersen.de

**... fair,
menschlich,
nah!**



NIELS FRIEBÖSE
Ambulante Krankenpflege

Tel.: 0 43 23 - 67 20

Mobil: 0171 - 31 73 272 · www.frieboese.de · info@frieboese.de

Amtliche Bekanntmachungen

Bekanntmachung

des Beschlusses über die vorhabenbezogene 13. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 14 der Gemeinde Trappenkamp für das Gebiet „nördlich Erfurter Straße, westlich Glashüttenweg, südlich Celsiusstraße und östlich Gablonzer Straße 11 a-d“

Die Gemeindevertretung hat in der Sitzung am 27.06.2019 die vorhabenbezogene 13. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 14 der Gemeinde Trappenkamp für das Gebiet „nördlich Erfurter Straße, westlich Glashüttenweg, südlich Celsiusstraße und östlich Gablonzer Straße 11 a-d“, bestehend aus der Planzeichnung (Teil A) und dem Text (Teil B), als Satzung beschlossen. Dies wird hiermit bekannt gemacht.

Die vorhabenbezogene 13. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 14 tritt mit Beginn des 26.07.2019 in Kraft. Alle Interessierten können den vorhabenbezogenen Bebauungsplan, die Begründung dazu und den Vorhaben- und Erschließungsplan von diesem Tage an in der Amtsverwaltung Bornhöved, Am Markt 3, 24610 Trappenkamp, Zimmer 27, während der Öffnungszeiten für den Publikumsverkehr einsehen und über den Inhalt Auskunft erhalten. Zusätzlich wurden der vorhabenbezogene Bebauungsplan, die Begründung und der Vorhaben- und Erschließungsplan ins Internet unter der Adresse www.amt-bornhoeved.de eingestellt.

Beachtliche Verletzungen der in § 214 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB) bezeichneten Vorschriften werden unbeachtlich, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber dem Amt/der Gemeinde geltend gemacht worden sind. Dasselbe gilt für die nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtlichen Mängel des Abwägungsvorgangs. Dabei ist der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, darzulegen (§ 215 Abs. 1 BauGB). Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB über die fristgemäße Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Eingriffe durch diesen vorhabenbezogenen Bebauungsplan in eine bisher zulässige Nutzung und über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Unbeachtlich ist zudem eine Verletzung der in § 4 Abs. 3 der Gemeindeordnung (GO) bezeichneten landesrechtlichen Formvorschriften über die Ausfertigung und Bekanntmachung der Bebauungsplansatzung sowie eine Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften der Gemeindeordnung, wenn sie nicht schriftlich innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung der Satzung gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung der verletzten Vorschrift und der Tatsache, die die Verletzung ergibt, geltend gemacht worden ist.

Der Flächennutzungsplan ist gemäß § 13a Abs. 2 Nr. 2 BauGB durch Berichtigung angepasst worden. Der berichtigte Plan kann wie oben angegeben eingesehen werden; ebenso können Auskünfte über den Inhalt gegeben werden.

Trappenkamp, 15.07.2019

Für die Gemeinde Trappenkamp bekannt gemacht:
Amt Bornhöved
Der Amtsvorsteher
Am Markt 3
24610 Trappenkamp

Lageplan mit dem Geltungsbereich der vorhabenbezogenen 13. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 14 der Gemeinde Trappenkamp:



Bekanntmachung

der öffentlichen Auslegung über die Einziehung eines landwirtschaftlichen Weges in der Gemeinde Bornhöved (§ 8 Abs. 1 Straßen- und Wegegesetz des Landes Schleswig-Holstein)

Die Gemeindevertretung Bornhöved hat in der Sitzung am 25. April 2019 die Einziehung eines Teilstückes eines landwirtschaftlichen Weges in der Gemeinde Bornhöved, (Gemarkung Bornhöved, Flur 3, Flurstück 131/6) beschlossen, da der Weg keine öffentliche Verkehrsbedeutung mehr hat. Ich beabsichtige daher, den Weg nach § 8 Abs. 1 Straßen- und Wegegesetz des Landes Schleswig-Holstein (StrWG) einzuziehen und gebe der Öffentlichkeit die Gelegenheit, sich zu der geplanten Einziehung zu äußern. Der Lageplan und die die Einziehung begründenden Unterlagen liegen **vom 26. Juli 2019 bis zum 23. August 2019** in der Amtsverwaltung Bornhöved, Am Markt 3, 24610 Trappenkamp, Zimmer 28, während der folgenden Öffnungszeiten

montags von 13.30 Uhr bis 17.30 Uhr
mittwochs, donnerstags und freitags von 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr sowie nach Terminvereinbarung

zu jedermanns Einsicht öffentlich aus.

Einwendungen gegen die Einziehung sind spätestens innerhalb von zwei Wochen nach Beendigung der Auslegung schriftlich oder zu Protokoll beim Amt Bornhöved zu erheben.

Trappenkamp, den 16.07.2019

Amt Bornhöved, Der Amtsvorsteher

Anlage:
 Lageplan mit Einziehungsbereich des landwirtschaftlichen Weges



EINLADUNG

Hiermit lade ich Sie zur nachfolgenden Sitzung ein.

Sitzung des Bauausschusses
der Gemeinde Bornhöved
Mittwoch, 07.08.2019 um 19:30 Uhr
Altes Amt, Sitzungssaal EG, Lindenstr. 5,
24619 Bornhöved

Tagesordnung: öffentlich

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und Feststellung der Anwesenheit und Beschlussfähigkeit
 2. Beschlüsse zur Tagesordnung
 3. Einwendungen zur Niederschrift der Sitzung vom 22.05.2019
 4. Mitteilungen des Vorsitzenden und Anfragen der Ausschussmitglieder
 5. Einwohnerfragezeit (Teil 1)
 6. Beratung und Beschluss zu einer Baumaßnahme auf dem Gelände des ehemaligen Lehrerwohnhauses lt. Grundsatzbeschluss vom 21.04.2019
 7. Beratung über die Aufstellung von Parkbänken
 8. Sanierung des Gehweges in der Segeberger Landstraße hier: Erneute Beratung
 9. Beratung über weitere Unterhaltungsarbeiten an den Gemeindeflächen
 10. Antrag auf Aufstellung eines Bebauungsplanes für die Grundstücke "Achtern Diek 2 a-b und 4 a-d"
 11. Sonstige Angelegenheiten aus dem Zuständigkeitsbereich dieses Ausschusses
 12. Einwohnerfragezeit (Teil 2)
- Es ist zu erwarten, dass Nachfolgendes unter Ausschluss der Öffentlichkeit beraten wird.**
13. Beschluss über die Vergabe der Baugrundstücke für Mehrgeschossbebauung im Bereich des B-Plan Nr. 22
 14. Bauvorhaben privater Art
- öffentlich**
15. Bekanntgabe der im nichtöffentlichen Teil gefassten Beschlüsse

gez. Ansgar Kruse, Vorsitzender

Zimmerei Detlef Kaack · Moderne Bauelemente

Hermannstädter Str. 27c
 24610 Trappenkamp

☎ 043 23 / 24 18

- Zimmererarbeiten
- Innenausbau
- Fassadenverkleidung
- Fenster, Rolläden, Markisen



FUNKTAXI Bergunde

Inh. S. Bartelt

Fahrten für alle Anlässe · Personen- und Kurierfahrten
 Dialyse- und Bestrahlungsfahrten
 Krankentransporte sitzend (alle Kassen)

☎ **Trappenkamp**
(0 43 23) 29 00

Gemütlicher Dämmerstopp am 17. Juli



Auch 2019 war der Dämmerstopp wieder eine runde Sache, sogar das Wetter spielte mit. Über 100 Personen verbrachten

ten einen gemütlichen Abend im Festzelt auf dem Marktplatz bei netten Gesprächen. Bei seiner kurzen Begrüßung wies Bürgermeister Harald Krille darauf hin, dass die aktuelle Einwohnerzahl Trappenkamps 5.299 beträgt. Wenn die Zahl 5.300 erreicht wird, erhält diese Person von ihm einen Präsentkorb. Um Würstchen, Bier, Wein und alkoholfreie Getränke kümmert sich auch in diesem Jahr wieder unsere Feuerwehr. Für gute Laune sorgte Herr Moldenhauer mit seiner Musik. Bei beliebten Schlagern und Volksliedern wurde kräftig geschunkelt und mitgesungen. Auch in diesem Jahr war der Dämmerstopp wieder ein gemütliches Gemeindegeburtstagsfest.

EDEKA GOTHMANN

Gothmann – der ist GUT-MANN!

Abgabe in haushaltsüblichen Mengen. Angebote gültig bis 27.07.2019

Kieler Tor 42 · Bornhöved · Tel. 0 43 23/90 04 57
Öffnungszeiten: Mo. - Sa. 7.⁰⁰ - 21.⁰⁰ Uhr



Für Irrtum und Druckfehler keine Haftung. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen.

www.edeka.de/hord.



· Außer-Haus-Lieferung · Cashback ab 10 € · Warmer Mittagstisch

Jacobs Krönung Kaffee
 gem. Bohnenkaffee
 od. ganze Bohnen
 vakuumverpackt, verschiedene Sorten,
 500-g-Packung (1kg = 6.58)

Sie sparen 45%
 vorher 5.99
3.29

Nackengrillsteak 100-g
 in edler Gin-Marina

0.59

Knacker 100-g
 mit oder ohne Knoblauch

0.79

Bouquet Galia Melone
 aus Spanien, Klasse I, Stück

große Früchte
0.88

Müller Müllermilch
 verschiedene Sorten
 500-ml-Becher/400-ml-PET-Flasche
 (1l = 1.10/1.38)

Sie sparen 35%
 vorher 0.85
0.55

Barilla Pasta
 verschiedene Ausformungen,
 500-g-Packung (1kg = 1.38)

Sie sparen 56%
 vorher 1.59
0.69

Original Wagner
 Steinofen-Pizza, Piccolinis,
 Pizzies od. Flammkuchen
 tiefgefroren, verschiedene Sorten z.B. Pizza Salami,
 320-g-Packung (1kg = 4.34)

Sie sparen 39%
 vorher 2.29
1.39

Vernel Weichspüler
 verschiedene Sorten, 1-l-Flasche
 (1WL = 0.03)

Sie sparen 13%
 vorher 1.29
1.11

**Pepsi*, -light*, -Max*,
 Schwip Schwap*,
 -ohne Zucker* od. 7UP***
 *koffeinhaltig, 1.5-l-PET-Flasche
 zzgl. 0.25 Pfand (1l = 0.33)

Sie sparen 48%
 vorher 0.95
0.49

Bouquet Wassermelonen
 rotfleischig und kernarm
 aus Spanien, Klasse I, 1-kg

0.99

Pfifferlinge
 aus Weißrussland, 400-g-Korb (1kg = 14.98)

5.99

Nescafé Gold
 löslicher Bohnenkaffee
 verschiedene Sorten
 200-g-Glas (100g = 3.49)

Sie sparen 30%
 vorher 9.99
6.99

Nutella Nuss-Nugat-Creme
 450-g-Glas
 (1kg = 4.42)

1.99

Popp Brotaufstrich
 verschiedene Sorten z.B. Geflügelsalat,
 150-g-Becher (100g = 0.59)

Sie sparen 19%
 vorher 1.09
0.88

Unser Partyknüller

in Gutfleisch-Qualität aus Meisterhand

Schaschlikpfanne 1,7, 10
 Schweineschnitzelfleisch
 in milder Schaschliksauce
 mit Paprika und Reis

Ab 15 Personen

6.90

Party-Service vom Fachteam - das ist anders.
 Gothmann hat Gutfleisch.

**Wir bieten alles, was eine gelungene
 Veranstaltung zum Hit werden lässt.**

Canapés · Suppen · Kalt/warme Buffets ·
 Menüs für alle Jahreszeiten · Braten und
 warme Gerichte · Aufschnittplatten ·
 Beilagen und Desserts · Leihinventar

Unseren Partyservice finden Sie unter:
www.Gothmanns-Partyservice.de und auf [Facebook](https://www.facebook.com/edeka.gothmann)

Kerrygold irischer Käse
 verschiedene Sorten z.B. Cheddar würzig
 50 % Fett i. Tr., 150-g-Packung
 (100g = 0.93)

Sie sparen 39%
 vorher 2.29
1.39

Gut von Holstein Butterkäse
 deutscher, halbfester Schnittkäse
 mildes Aroma,
 45 % Fett i. Tr., 100-g im Stück

0.59

Gut von Holstein
Ascheberger für Kenner, 45 % Fett i. Tr.
od. Doppelrahm 60 % Fett i. Tr.,
 deutscher Schnittkäse,
 100-g im Stück

1.19

Saint Albray od. Chaumes
 französischer Weichkäse
 extra cremig, nachreifend,
 50 % Fett i. Tr.,
 100-g im Stück

1.49

Der kleine Senn
 schweizer Schnittkäse
 mild-aromatisch im Geschmack,
 47 % Fett i. Tr., 100-g im Stück

Sie sparen 20%
 vorher 1.99
1.59

Langnese Eiscreme
 tiefgefroren, verschiedene Sorten
 z.B. Solero Strawberry Smoothie,
 6 x 55-ml = 330-ml-Packung (1l = 5.42)

Sie sparen 40%
 vorher 2.99
1.79

**Maggi Idee für...
 Fix od. Natürlich & Bewusst**
 versch. Sorten z.B. Idee für Spaghetti
 Bolognese, 38-g-Beutel (100g = 1.29)

Sie sparen 44%
 vorher 0.89
0.49

Funny Frisch
 Chipsfrisch
 verschiedene Sorten,
 175-g-Beutel (100g = 0.55)

Sie sparen 30%
 vorher 1.39
0.97



**Dr. Oetker Paula od.
 Paula minis Pudding**
 Vanille- od. Schoko-Geschmack,
 4 x 125-g-Becher = 500-g-Packung od.
 6 x 50-g-Becher = 300-g-Packung (1kg = 1.98/3.30)

SUPERGEIL!
0.99

Zentis
 Frühstücks-Konfitüre versch. Sorten,
 od. Original Aachener Pflüml
 200-g-Becher (100g = 0.33)

SUPERGEIL!
0.66

Chio Tortillas
 verschiedene Sorten, 125-g-Beutel
 (100g = 0.89)

SUPERGEIL!
1.11

Hohes C Fruchtsäfte
 verschiedene Sorten, 1-l-PET-Flasche

SUPERGEIL!
0.95

Hot Dog Würstchen
 8 Stück, Abtropfgewicht: 375-g,
 665-g-Glas (1kg = 5.31)

1.99

Happy Day
 Fruchtsaft
 verschiedene Sorten, 1-l-Packung

Sie sparen 26%
 vorher 1.89
1.39

Coca-Cola
 Cola od. Limonaden
 versch. Sorten, teilweise koffeinhaltig,
 12 x 1-l-PET-Flaschen, Kiste/Abholpreis
 zzgl. 3.30 Pfand (1l = 0.75)

8.99

Gerolsteiner
 Mineralwasser
 verschiedene Sorten, 12 x 1-l-PET-Flaschen
 Kiste/Abholpreis zzgl. 3.30 Pfand (1l = 0.50)

5.99

Mumm Sekt
 verschiedene Sorten, 0,75-l-Flasche
 (1l = 5.05)

Sie sparen 34%
 vorher 5.79
3.79

Tullamore Dew
 Irish Whiskey
 40 % Vol., 0,7-l-Flasche
 (1l = 18.56)

12.99

Bitburger Pils
 24 x 0.33-l-Flaschen,
 Kiste/Abholpreis zzgl. 3.42 Pfand
 (1l = 1.39)

10.99

Drei Wetter Taft
 Haarspray, -lack oder -schaum
 verschiedene Sorten,
 150-ml / 250-ml-Dose (100ml = 0.86/0.52)

Sie sparen 23%
 vorher 1.69
1.29

Weißer Riese Megaperls od. Gel
 od. Spee Megaperls, Gel od. Caps
 verschiedene Sorten und Größen
 z.B. Aktiv-Gel Frische Kick
 1-l = 20-WL-Flasche (1WL = 0.14)

2.79

Täglich frischer Mittagstisch

Fr., d. 26.07. **Königsberger Klopse**¹
 mit Kartoffeln und Salat Portion **5.50 €**

Mo., d. 29.07. **Fischstäbchen**^{1,5}
 mit Kartoffelmus und gem. Salat ... Portion **4.20 €**

Di., d. 30.07. **Sauerfleisch**^{1,3}
 mit Bratkartoffeln Portion **5.50 €**

Mi., d. 31.07. **Schmorrippe**^{1,3}
 mit Gemüse und Salzkartoffeln Portion **4.50 €**

Ihr Gothmann-Team wünscht guten Appetit!

Ein Monats-Essenplan liegt für Sie im Laden bereit.
 Alle Gerichte frisch gekocht aus eigener Herstellung.

Allergene:
 1 = Gluten 2 = Krebstiere 3 = Eier 4 = Fische
 5 = Erdnüsse 6 = Sojabohnen 7 = Milch
 8 = Schalenfrüchte 9 = Sellerie 10 = Senf
 11 = Sesamsamen 12 = Schwefeldioxid
 13 = Lupinen 14 = Weichtiere

Zusatzstoffe:
 a = Konservierungsstoffe b = Geschmacksver-
 stärker c = Antioxidationsmittel
 d = Farbstoff e = Phosphat f = Süßungsmittel
 g = koffeinhaltig h = chininhaltig
 i = geschwärzt j = Phenylalaninquelle

Fachfleischerei

**Rinderrouladen od.
 Schmorbraten** 1-kg
 aus der Jungbullenkeule

8.88

Frischer Lachsbraten
 vom Schwein, beste Qualität, 1-kg

6.66

Frische
Rostbratwurst 100-g
 mit Kümmel

0.69

Entrecôte-Steak 100-g
 zart gereifte Spitzenqualität

1.99

Frisches deutsches
Kalbs-Hüftsteak 100-g

1.99

Gem. Hackfleisch 1-kg
 vom Schwein und Rind

4.99

Neuseeländische
Lammkeule 100-g
 in Scheiben, grillfertig mariniert, gefroren/getaut

0.99

Schweine-
Rückensteaks 400-g-Packung
 SB-verpackt (1kg = 6.98)

2.79

Frisches deutsches
Hähnchenbrustfilet 1-kg
 Teilstücke, entweder in Bedienung od. SB-verpackt

7.99

Pfeffersalami
 od. Salami 1A 100-g

1.49

Farmerschinken 100-g

1.79

- Fleisch & Wurstwaren in Bedienung! -

Unsere Kinder trauen sich....

Birte Schneider & Christoph Feuereisel

Kirchliche Trauung am 3. August 2019
in Wankendorf um 14:00 Uhr

wir freuen uns

Marina und Heinz-Werner Schneider Wankendorf
Martina und Thomas Feuereisel Bornhöved

Polterabend am 30. Juli 2019 ab 19:30 Uhr im DGH Stolpe



Die Gemeinde Trappenkamp
- Die Familiengemeinde -
sucht zum 01.10.2019

eine/n Elektriker/in (m/w/d) für den Bauhof

Die Stelle ist unbefristet zu besetzen.

Nähere Einzelheiten unter www.amt-bornhoeved.de

Bewerbungsschluss ist der 09.08.2019



Pächter/in für die Mensa ab Schuljahr 2019/20 gesucht!

Bei Interesse wenden Sie sich an das

Amt Bornhöved
-Personalabteilung-
Am Markt 3, 24610 Trappenkamp

info@amt-bornhoeved.de, Tel. 0 43 23 / 90 77 - 30, fordern das Leistungsverzeichnis an und geben Ihr Konzept/Angebot bis **spätestens zum 09.08.2019** ab.

Die Grund- und Gemeinschaftsschule hat rd. 500 Schüler/innen, wird als offene Ganztagschule geführt und verfügt über einen abgeschlossenen Küchenbereich.



Ev.-Luth. Friedenskirche Trappenkamp

Herzliche Einladung zu unserem Gottesdienst am 28.07.2019 mit Pastor Gerhard Pfau und dem Posaunenchor unter der Leitung von Herrn Edert.

Die Kollekte für diesen Sonntag ist bestimmt für unsere eigene Gemeinde.

Es sind Ferien, die Kreise, Chöre und Gruppen treffen sich nach Absprache!

Wir wünschen eine sonnige Ferienzeit!

Anmeldung zur Konfirmation

Wer im Frühjahr 2021 14 Jahre alt ist und sich konfirmieren lassen möchte, kann sich zu den Bürozeiten im Kirchenbüro zum Konfirmationsunterricht anmelden. Bitte Stammbuch, Taufbescheinigung (wenn vorhanden) und Geburtsurkunde mitbringen! Der Unterricht beginnt nach den Sommerferien.

Regelmäßige Veranstaltungen unserer Kirchengemeinde, (Nicht in den Ferien!)

Jede/r ist herzlich willkommen. Jede Gruppe, Chor, Posaunenchor freut sich über Zuwachs.

Frauenkreis:

Jeden 1. Dienstag im Monat um

19.00 Uhr im Gemeindehaus in der Gablonzer Straße 15. von Oktober bis Juni.

Kirchenchor:

Jeden Dienstag, um 18.30 Uhr, außer dem 1. Dienstag des Monats, Leitung Frau Sylvia Wandel im Gemeindehaus

Posaunenchor:

Jeden Mittwoch ab 16.00 Uhr unter der Leitung von Herrn Werner Edert im Gemeindehaus und nach Absprache.

Chorissimo:

Jeden Freitag um 19.15 Uhr Probe im Gemeindehaus, Leitung Herr Klaus Schneider (nicht in den Ferien)

Seniorenkreis:

Jeden 3. Mittwoch im Monat von 14.30 Uhr bis 16.30 Uhr Leitung Herr Peter Bösebeck und Frau Elfriede Dammann

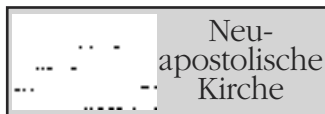
Besuchskreis:

Trifft sich vierteljährlich. Interessierte, die ältere Gemeindeglieder zu Geburtstagen besuchen möchten, sind herzlich willkommen. Näheres erfahren Sie bei Pastor Gerhard Pfau.

Kirchenschäfchen:

Jeden Donnerstag von 16.00 bis 17.00 Uhr im Gemeindehaus, Leitung Frau Claudia Rochau

Konfirmationsunterricht:



Sonntag, 28.07.

10:00 Uhr Gottesdienst

Mittwoch, 31.07.

19:30 Uhr Gottesdienst

Gäste sind herzlich willkommen!



Donnerstag, 25.07.

15:00 Uhr Rosenkranzgebet

Sonntag, 28.07.

09:00 Uhr Eucharistiefeier

Kollekte: für Aufgaben der Pfarrei

Donnerstag, 01.08.

15:00 Uhr Rosenkranzgebet

Wir vermieten Räume

für Ihre Feier. Geburtstag, Hochzeit, Konfirmation, Trauerfeier oder Ähnliches

Sportschützen Trappenkamp

Info 0 43 23 - 25 27 jeweils

Di. + Do. ab 18.30-21.00 Uhr



Störung der Telefonanlage in der Gemeindebücherei

Unsere telefonische Erreichbarkeit nach einer technischen Störung nur über die Rufnummer Tel. 04323 / 92 787 möglich. Bitte wählen Sie für telefonische Anliegen diese Nummer während der Öffnungszeiten! Vielen Dank!

Ihre Gemeindebücherei



Anzeigenannahme
0 43 26 / 6 18

Jeden Montag von 16.30 Uhr bis 18.00 Uhr, im Wechsel Vor- und Hauptkonfirmanten, mit Pastor Gerhard Pfau und Jugendmitarbeiterin Frau Claudia Rochau

Teamschulung

Jeden Mittwoch von 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr im HEJ in Bornhöved, Jugendmitarbeiterin Frau Claudia Rochau.

Sie erreichen uns:

Kirchenbüro, Frau Christine Neumann, Tel.: 04323-2665, Fax.: 04323-2665

E-Mail: evkirchenbuero@trappenkamp.net

Öffnungszeiten: Montag, Mittwoch und Freitag von 8.30 Uhr bis 11.30 Uhr oder nach telef. Absprache

Pastorat, Frau Christine Neumann, Tel.: 04323-2665

E-Mail: g.pfau@kirchenkreis-ploese.de

Kindertagesstätte „Arche Noah“, Leiterin Frau Barbara Gaczemanga, Tel.: 04323-2508, Fax 04323-803502

Küsterin der Friedenskirche, Frau Romella Brauer, Tel.: 04323-2665

Die Friedenskirche kann auf Wunsch zu jeder Zeit für Besuchergruppen geöffnet werden. Kinder- und Jugendbüro, Frau Claudia Rochau, Tel.: 0151-27135369

Weiteres können Sie auch auf der Homepage unserer Ev.-Luth. Kirchengemeinde Trappenkamp unter www.kirche-trappenkamp.de entdecken.

Unsere liebe Mama, Schwester, Schwägerin und Tante

Christel Löwer

geb. Krause

*23.12.1938 † 14.07.2019



ist am 14. Juli 2019 im 81. Lebensjahr entschlafen.

In Liebe und Dankbarkeit

Deine Kinder Petra und Ingo
sowie alle Angehörigen

Bornhöved

Die Trauerfeier findet im engsten Familienkreis statt.



Ev.-Luth. Kirchengemeinde Bornhöved

„Fürchte dich nicht, denn ich habe dich erlöst. Ich habe dich bei deinem Namen gerufen; du bist mein!“ Jes. 43, 1

Gottesdienste und Veranstaltungen:

Senioren-Aktiv-Frühstück

Mittwoch, 24.07.2019, 9-11 Uhr, Martin-Luther-Haus

SommerAbend-Andacht

Mittwoch, 24.07.2019, 19 Uhr, „Zeit der Stille“ im Altarraum

Singen für die Seele

gemeinsam singen altvertraute und neu-entdeckte Wunschlieder aus unseren beiden Gesangbüchern im Altarraum der Kirche

Mittwoch, 24.07.2019, 19:30 Uhr „Zeit für mich“

Abendspaziergänge - Körper und Seele atmen durch Start um 18:00 Uhr an der Kirche, 26.07.2019

Sonntag, 28.07.2019 -- 5. So. n. Trinitatis

10 Uhr Gottesdienst, Pn. Egener

Cream-Tea und Croquet am Sonntag-Nachmittag

sonntags, 28.07.2019, 15:00-16:30 Uhr auf dem Kirchrasen

Mittwoch, 31.07.2019

19 Uhr SommerAbend-Andacht „Zeit der Stille“ im Altarraum

Offene Kirche

Die Vicelin-Kirche St. Jakobi Bornhöved ist vom 01.04. bis 15.10. täglich von 10-17 Uhr geöffnet. Vom 16.10. bis 31.03. kann der Kirchenschlüssel während der Öffnungszeiten des Kirchenbüros dort abgeholt werden. Wenn Sie eine (Gruppen-)Führung wünschen, ist dies selbstverständlich nach vorheriger Terminabsprache unter der Tel. 04323-901211 möglich.

Kirchliche Bekanntmachung

Die ev.-lutherische Kirchengemeinde Bornhöved verpachtet nachstehende Flächen zum 1.10.2019:

In der Flur 9, der Gemeinde Bornhöved die Flurstücke 57/7 teilweise und 57/10 in einer Gesamtgröße von 5,6 ha.

Nutzungsart ist Grünland. Die Pachtverträge werden in Zusammenarbeit mit dem Kreisbauernverband Plön geschlossen. Es werden die Standardpachtverträge verwendet. Bitte geben Sie uns zu Ihrer Bewerbung kurze Informationen zu Ihrem Betrieb an (Größe, Betriebszweig(e) und ggf. Anzahl der Mitarbeiter). Voraussetzung für die Pacht ist die Mitgliedschaft in einer christlichen Kirchengemeinde. Der Einsatz von GVO-Saatgut ist nicht gestattet. Die Pachtdauer beträgt 8 Jahre.

Falls wir Ihr Interesse geweckt haben, geben Sie bitte ein verbindliches Pachtpreisangebot bis zum 09. August 2019 an das Kirchenbüro Am Alten Markt 16 in 24619 Bornhöved.

Ausführliche Hinweise zur Erreichbarkeit finden Sie im Gemeindebrief. Regelmäßige Veranstaltungen: Alle Gruppen und Kreise treffen sich in den Sommerferien nach Absprache

zum 09. August 2019 an das Kirchenbüro Am Alten Markt 16 in 24619 Bornhöved.

Die ev.-lutherische Kirchengemeinde Bornhöved verpachtet nachstehende Flächen zum 1.10.2019, ggf. ab sofort:

In der Flur 9, der Gemeinde Bornhöved das Flurstücke 57/7 teilweise in einer Gesamtgröße von 1,5 ha.

Nutzungsart ist Grünland. Unsere Pachtverträge werden in Zusammenarbeit mit dem Kreisbauernverband Plön geschlossen. Es werden die Standardpachtverträge verwendet. Bitte geben Sie uns zu Ihrer Bewerbung kurze Informationen zu Ihrer Person und der vorgesehenen Nutzung der Fläche an. Voraussetzung für die Pacht ist die Mitgliedschaft in einer christlichen Kirchengemeinde. Der Einsatz von GVO-Saatgut ist nicht gestattet. Die Pachtdauer beträgt 8 Jahre.

Falls wir Ihr Interesse geweckt haben, geben Sie bitte ein verbindliches Pachtpreisangebot bis zum 09. August 2019 an das Kirchenbüro Am Alten Markt 16 in 24619 Bornhöved.

Die ev.-lutherische Kirchengemeinde Bornhöved verpachtet nachstehende Flächen zum 1.10.2019, ggf. ab sofort:

In der Flur 9, der Gemeinde Bornhöved das Flurstücke 57/7 teilweise in einer Gesamtgröße von 350 qm.

Nutzungsart ist Grünland. Unsere Pachtverträge werden in Zusammenarbeit mit dem Kreisbauernverband Plön geschlossen. Es werden die Standardpachtverträge verwendet. Bitte geben Sie uns zu Ihrer Bewerbung kurze Informationen zu Ihrer Person und der vorgesehenen Nutzung der Fläche an. Voraussetzung für die Pacht ist die Mitgliedschaft in einer christlichen Kirchengemeinde. Der Einsatz von GVO-Saatgut ist nicht gestattet. Die Pachtdauer beträgt 8 Jahre.

Falls wir Ihr Interesse geweckt haben, geben Sie bitte ein verbindliches Pachtpreisangebot bis zum 09. August 2019 an das Kirchenbüro Am Alten Markt 16 in 24619 Bornhöved.

Die ev.-lutherische Kirchengemeinde Bornhöved verpachtet nachstehende Flächen zum 1.10.2019, ggf. ab sofort:

In der Flur 9, der Gemeinde Bornhöved die Flurstücke 57/7 teilweise in einer Gesamtgröße von 350 qm.

Nutzungsart ist Grünland. Unsere Pachtverträge werden in Zusammenarbeit mit dem Kreisbauernverband Plön geschlossen. Es werden die Standardpachtverträge verwendet. Bitte geben Sie uns zu Ihrer Bewerbung kurze Informationen zu Ihrer Person und der vorgesehenen Nutzung der Fläche an. Voraussetzung für die Pacht ist die Mitgliedschaft in einer christlichen Kirchengemeinde. Der Einsatz von GVO-Saatgut ist nicht gestattet. Die Pachtdauer beträgt 8 Jahre.

Falls wir Ihr Interesse geweckt haben, geben Sie bitte ein verbindliches Pachtpreisangebot bis zum 09. August 2019 an das Kirchenbüro Am Alten Markt 16 in 24619 Bornhöved.

Kirchengemeinderat der Ev.-Luth. Kirchengemeinde Bornhöved

Pastorin Ulrike Egener,
Vorsitzende des Kirchengemeinderates

Ausführliche Hinweise zur Erreichbarkeit finden Sie im Gemeindebrief. Regelmäßige Veranstaltungen: Alle Gruppen und Kreise treffen sich in den Sommerferien nach Absprache